

大公報

Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong
民衆報人印督
號六十八百三千五萬二第
號二四三第街新香港在址地
一八二七二一 機通電
角三第港香 半張兩紙出日今
印司公報有印刊有港香

蘇圖染指馬六甲海峽 沿岸國家堅決反對

馬印尼星與論揭露蘇圖藉海軍控制東南亞

【新加坡電】蘇聯政府最近提出，在馬六甲海峽兩岸建立蘇聯海軍基地，此舉引起沿岸各國之強烈反對。據悉，蘇聯政府之此項提議，係在蘇聯海軍部長莫洛托夫最近訪問東南亞時，向該地各國領袖提出。莫氏稱，蘇聯政府之此項提議，係為加強東南亞之安全，並防止美國之勢力滲透。然而，沿岸各國，包括馬來、印尼、菲律賓及暹羅等，均對此提議表示堅決反對。各國領袖均認為，蘇聯政府之此項提議，係為擴大其在東南亞之勢力，並對美國之利益構成威脅。各國領袖均表示，將採取一切必要措施，以維護其國家之主權與安全。

蘭黑德達抵團表代國中 地場賽比運亞察考觀參

賽比項多運亞加參團表代育體人百三出派將國中

【新加坡電】中國代表團成員蘭黑德達於昨日抵達新加坡，參加在當地舉行之亞細亞運動會。蘭氏係中國代表團之重要成員，將代表中國參加各項比賽。據悉，中國代表團此次參加亞細亞運動會，旨在展示中國體育事業之發展，並與東南亞各國之體育界人士進行交流。中國代表團之成員包括運動員、教練及隨行人員等，共計一百三十餘人。代表團將參加包括足球、籃球、排球、乒乓球、羽毛球及田徑等項之多項比賽。中國代表團之抵達，引起當地體育界人士之高度關注，並受到熱烈歡迎。

王耀庭率團赴日本 主持「中國展覽開幕式

【東京電】王耀庭先生率領中國代表團，於昨日抵達日本，主持在東京舉行之「中國展覽」開幕式。王氏係中國政府之重要官員，此次率團赴日，旨在向日本民眾展示中國之文化、藝術及經濟發展。展覽內容豐富，包括中國傳統藝術、現代工業產品及農業發展等。王耀庭先生在開幕式上發表講話，強調中日兩國之友好關係，並表示中國政府將繼續致力於促進中日兩國之經貿往來與文化交流。展覽之開幕，引起日本民眾之高度興趣，並受到熱烈歡迎。

加深友誼 發展貿易

華訪秋今格辛基

【新加坡電】辛格氏將於今日訪問中國，旨在加強華印兩國之友誼，並促進兩國之貿易發展。辛格氏係印度政府之重要官員，此次訪問中國，將與中國政府官員就兩國之經貿合作進行深入探討。辛格氏將參觀中國之各項建設，並與中國民眾進行交流。辛格氏之訪問，引起中國政府及民眾之高度重視，並受到熱烈歡迎。中國政府表示，將全力支持辛格氏之訪問，並希望通過此次訪問，進一步加強華印兩國之友好關係，並促進兩國之貿易發展。

蘇加強印度洋艦隊

南非證實「列寧格勒」號向好望角

【新加坡電】蘇聯政府最近宣佈，將加強其在印度洋之艦隊，以維護其在該地區之利益。據悉，蘇聯政府之此項宣佈，係在蘇聯海軍部長莫洛托夫最近訪問印度洋時，向該地各國領袖提出。莫氏稱，蘇聯政府之此項宣佈，係為加強印度洋之安全，並防止美國之勢力滲透。然而，美國政府對此宣佈表示強烈反對，並稱蘇聯政府之此項宣佈，係為擴大其在印度洋之勢力，並對美國之利益構成威脅。美國政府表示，將採取一切必要措施，以維護其在印度洋之利益。

中國青年女射箭手 打破一項世界紀錄

打破女子單輪全場項目二二三環優異成績

【新加坡電】中國青年女射箭手在昨日舉行之世界紀錄賽中，打破了一項世界紀錄。該名女射箭手在女子單輪全場項目中，以二二三環之優異成績，打破了她國所創下之紀錄。該名女射箭手之表現，引起當地觀眾之高度關注，並受到熱烈歡迎。中國政府對該名女射箭手之表現表示高度讚賞，並稱其為中國體育事業之驕子。中國政府表示，將繼續支持該名女射箭手之訓練，並希望其能取得更多之成就。

我武術團在華盛頓首演

基辛格等二千餘人觀看

【華盛頓電】中國武術團在華盛頓舉行之首演，吸引了二千餘名觀眾到場觀看。此次首演，展示了中國武術之博大精深，並受到當地觀眾之高度評價。中國武術團之成員在表演中，展現了高超之武術技巧，並贏得了觀眾之熱烈掌聲。中國政府對此次首演表示高度讚賞，並稱其為中國文化之重要展示。中國政府表示，將繼續支持中國武術團之演出，並希望其能向世界展示中國文化之魅力。

美國醫協代表團 十六人抵京訪問

華訪秋今格辛基

【北京電】美國醫協代表團一行十六人，於昨日抵達北京，展開為期數日之訪問。此次訪問，旨在加強中美兩國之醫學交流，並促進兩國之醫學合作。美國醫協代表團之成員將參觀中國之各項醫療設施，並與中國醫學會官員就兩國之醫學合作進行深入探討。美國醫協代表團之訪問，引起中國政府及醫學會之高度重視，並受到熱烈歡迎。中國政府表示，將全力支持美國醫協代表團之訪問，並希望通過此次訪問，進一步加強中美兩國之醫學交流，並促進兩國之醫學合作。

三聯書店新門市部開幕 廉價十天

七月十日至十九日 書刊畫冊八折 其他品種九折

馬克思恩格斯選集（紙面精裝四冊）	25.00
資本論（精裝三冊）	28.00
列寧選集（紙面精裝四冊）	28.00
列寧主義是資本主義的最高階段	1.00
列寧主義的綱領（文庫）	4.50
列寧主義的綱領（平裝四冊）	4.50
毛澤東選集（第一、二、三、四卷）	2.70
毛澤東選集（第二卷）	1.20
毛澤東選集（第三卷）	1.00
毛澤東選集（第四卷）	0.80
毛澤東選集（第五卷）	0.70
毛澤東選集（第六卷）	0.70
毛澤東選集（第七卷）	0.70
毛澤東選集（第八卷）	0.70
毛澤東選集（第九卷）	0.70
毛澤東選集（第十卷）	0.70
毛澤東選集（第十一卷）	0.70
毛澤東選集（第十二卷）	0.70
毛澤東選集（第十三卷）	0.70
毛澤東選集（第十四卷）	0.70
毛澤東選集（第十五卷）	0.70
毛澤東選集（第十六卷）	0.70
毛澤東選集（第十七卷）	0.70
毛澤東選集（第十八卷）	0.70
毛澤東選集（第十九卷）	0.70
毛澤東選集（第二十卷）	0.70
毛澤東選集（第二十一卷）	0.70
毛澤東選集（第二十二卷）	0.70
毛澤東選集（第二十三卷）	0.70
毛澤東選集（第二十四卷）	0.70
毛澤東選集（第二十五卷）	0.70
毛澤東選集（第二十六卷）	0.70
毛澤東選集（第二十七卷）	0.70
毛澤東選集（第二十八卷）	0.70
毛澤東選集（第二十九卷）	0.70
毛澤東選集（第三十卷）	0.70
毛澤東選集（第三十一卷）	0.70
毛澤東選集（第三十二卷）	0.70
毛澤東選集（第三十三卷）	0.70
毛澤東選集（第三十四卷）	0.70
毛澤東選集（第三十五卷）	0.70
毛澤東選集（第三十六卷）	0.70
毛澤東選集（第三十七卷）	0.70
毛澤東選集（第三十八卷）	0.70
毛澤東選集（第三十九卷）	0.70
毛澤東選集（第四十卷）	0.70
毛澤東選集（第四十一卷）	0.70
毛澤東選集（第四十二卷）	0.70
毛澤東選集（第四十三卷）	0.70
毛澤東選集（第四十四卷）	0.70
毛澤東選集（第四十五卷）	0.70
毛澤東選集（第四十六卷）	0.70
毛澤東選集（第四十七卷）	0.70
毛澤東選集（第四十八卷）	0.70
毛澤東選集（第四十九卷）	0.70
毛澤東選集（第五十卷）	0.70
毛澤東選集（第五十一卷）	0.70
毛澤東選集（第五十二卷）	0.70
毛澤東選集（第五十三卷）	0.70
毛澤東選集（第五十四卷）	0.70
毛澤東選集（第五十五卷）	0.70
毛澤東選集（第五十六卷）	0.70
毛澤東選集（第五十七卷）	0.70
毛澤東選集（第五十八卷）	0.70
毛澤東選集（第五十九卷）	0.70
毛澤東選集（第六十卷）	0.70
毛澤東選集（第六十一卷）	0.70
毛澤東選集（第六十二卷）	0.70
毛澤東選集（第六十三卷）	0.70
毛澤東選集（第六十四卷）	0.70
毛澤東選集（第六十五卷）	0.70
毛澤東選集（第六十六卷）	0.70
毛澤東選集（第六十七卷）	0.70
毛澤東選集（第六十八卷）	0.70
毛澤東選集（第六十九卷）	0.70
毛澤東選集（第七十卷）	0.70
毛澤東選集（第七十一卷）	0.70
毛澤東選集（第七十二卷）	0.70
毛澤東選集（第七十三卷）	0.70
毛澤東選集（第七十四卷）	0.70
毛澤東選集（第七十五卷）	0.70
毛澤東選集（第七十六卷）	0.70
毛澤東選集（第七十七卷）	0.70
毛澤東選集（第七十八卷）	0.70
毛澤東選集（第七十九卷）	0.70
毛澤東選集（第八十卷）	0.70
毛澤東選集（第八十一卷）	0.70
毛澤東選集（第八十二卷）	0.70
毛澤東選集（第八十三卷）	0.70
毛澤東選集（第八十四卷）	0.70
毛澤東選集（第八十五卷）	0.70
毛澤東選集（第八十六卷）	0.70
毛澤東選集（第八十七卷）	0.70
毛澤東選集（第八十八卷）	0.70
毛澤東選集（第八十九卷）	0.70
毛澤東選集（第九十卷）	0.70
毛澤東選集（第九十一卷）	0.70
毛澤東選集（第九十二卷）	0.70
毛澤東選集（第九十三卷）	0.70
毛澤東選集（第九十四卷）	0.70
毛澤東選集（第九十五卷）	0.70
毛澤東選集（第九十六卷）	0.70
毛澤東選集（第九十七卷）	0.70
毛澤東選集（第九十八卷）	0.70
毛澤東選集（第九十九卷）	0.70
毛澤東選集（第一百卷）	0.70

馬來西亞人民訪華

馬移民總監有說明

【新加坡電】馬來西亞移民事務總監最近表示，將加強與中國之聯繫，並促進兩國之移民合作。總監稱，馬來西亞政府將採取一切必要措施，以吸引中國移民，並促進兩國之經貿合作。總監之此項表示，引起中國政府及民眾之高度重視，並受到熱烈歡迎。中國政府表示，將全力支持馬來西亞移民事務總監之表示，並希望通過此次訪問，進一步加強馬來西亞與中國之聯繫，並促進兩國之移民合作。

今日入口		
英荷力	ENGLAND MARU(午)	
德休	CREAT GUIDER(午)	
拉拔	WADYSALWOWO(午)	
沙加文	SACAMINTU MARU(午)	
第二號	KOKUSAI MARU No.2	
乾那	CARDROSS(上午七時)	
維德二號	KIEN HWAN No.2(下午)	
豐隆	MIN HAO(上午九時)	
寶隆	MINI LOOK(上午十時)	
大興	SPEED(下午一時)	
三寶	MIKI MARU(午)	
野利祖典	ORIGON MAIL(上午九時)	
金銀	GOLDEN ROSE(中午)	
美隆	AMERICAN MAIN(中午)	
香港	YUSHIN MARU(下午四時)	
京那	TUNG NAM(中午)	
今日出口		
公力	BERNSTATT(上午六時) 蓋山新	
德利島士	TRIN MAERSK(上午八時)	
九二四期開列		
多利亞	DORIT SKOU	日本
馬尼拉	MARY LISA	台灣
荷蘭	NEW HYSAN	印尼
古士	CHIEH SHUN	香港
古士	JAMES LYKES	香港
海運	NEPTUNE JADE	天津
先安	STATHBURA	天津
島后	QUEEN STAK	汕頭
豐隆	CHENGTL	香港
寶隆	HUGAN VILL	基隆
李星	ST. GALLOWAY	汕頭
加隆威	STEFFER MAERSK	香港
華隆	TSUI YUNG	澳洲
海隆	HAI LONG	澳洲
士打	STRAAT KOREA	日本
荷蘭	HOLLAND MARU	日本
荷蘭	PHIL. COHREGIDON	日本
荷蘭	CHIK CHAU	曼谷
荷蘭	SHIMAZU MAERSK	日本
荷蘭	BANGKA	日本
荷蘭	SHINSHO	日本
荷蘭	MATIMAE EXPLORER	日本
荷蘭	KOTOKU MARU	日本
荷蘭	MING L	日本
荷蘭	KABARLI	菲律賓
荷蘭	JOHN PHUN	菲律賓
荷蘭	ORIENTAL DESTINY	荷蘭
荷蘭	QUEENSVILLE	英國
荷蘭	BENVANNON	英國
荷蘭	BRITIS	荷蘭
荷蘭	GOLD STAR II	荷蘭
荷蘭	GOLD STAR	日本
荷蘭	TAMUVALVERETT	日本
荷蘭	GARZAWORLD	日本
荷蘭	IBARAKI MARU	日本
荷蘭	SHIMANE MARU	日本
荷蘭	WESTERN STAR	日本
荷蘭	DON RENE	日本
荷蘭	NURTH	日本
荷蘭	LIVERPOOL BAY	歐洲
荷蘭	TAIPOOSHAN	新加
荷蘭	HAI MING	新加
荷蘭	STRAAT PRES. GARCIA	三藩
荷蘭	STRATHCONA	三藩
荷蘭	FABLOVERRETT	三藩
荷蘭	HARRISON	三藩
荷蘭	TAIKO MARU	三藩
荷蘭	OCEANIA MARU	三藩
荷蘭	KAMAKURA MARU	歐洲
荷蘭	EXPORT BANNER	日本
荷蘭	MAERSK WAVE	日本
荷蘭	TA TONG	日本
荷蘭	MUI KIM	日本
荷蘭	TOLUCA	日本
荷蘭	YAMAGUCHI MARU	日本
荷蘭	HUDSON MARU	日本
荷蘭	EASTERN HONOUR	日本
荷蘭	DAGMAR SKOU	日本
荷蘭	MOON STAR	日本
荷蘭	H.K. ISLAND	日本
荷蘭	CHASTINK MAERSK	日本
荷蘭	MADRAS MARU	日本
荷蘭	STRAAT MACELHARN	日本
荷蘭	REEFER CITY	日本
荷蘭	TSURUMINE MARU	日本
荷蘭	BURMA	日本
荷蘭	STRAAT TOWA	日本
荷蘭	ANGON	日本
荷蘭	STRAAT HONSHU	日本
荷蘭	NOSHIO MARU	日本
荷蘭	G.HAN	日本
荷蘭	MARINE STAR	日本
荷蘭	MASON LYKES	日本
荷蘭	HULDA MAERSK	日本
荷蘭	AMERICAN LARK	日本
荷蘭	CHECHER MAERSK	日本
荷蘭	TOVER BRIDGE	日本
荷蘭	YOHIO MARU	日本
荷蘭	YUNG PAU	日本
荷蘭	PAN TRADER	日本
荷蘭	TORREN MAERSK	日本
荷蘭	STRAAT RUSHIMI	日本
荷蘭	OCEAN ENERGY	日本
荷蘭	KOTA PANJANG	日本
荷蘭	ATLANTA	日本
荷蘭	ATLANTICSEVERETT	日本
荷蘭	KORIGAN	日本
荷蘭	HUSOOK	日本
荷蘭	BEVANON	日本
荷蘭	PUSHIMI MARU	日本
荷蘭	TABRO	日本
荷蘭	HUMONVIDEO MARU	日本
荷蘭	PHIL. MAIL	日本
荷蘭	TAICHUNGSHAN	日本
荷蘭	MING CHIH	日本
荷蘭	NIPPO MARU	日本
荷蘭	KOWA MARU	日本
荷蘭	STA. GNUS	日本
荷蘭	JOYCE	日本
荷蘭	PACIFIC QUEEN	日本
荷蘭	LORWIND	日本
荷蘭	HAI KUO	日本
荷蘭	TOKYO EXPRESS	日本
荷蘭	YOKO MARU No. 1	日本
荷蘭	BAICHO MARU	日本
荷蘭	DELICITY	日本

重申巴有義務維護克什米爾人民自決權

布托揭印軍在查謬有調動

表示不惜犧牲準備反侵略

指出印核爆有圖謀 已基斯坦不會被這種爆炸嚇倒

【新華社拉合爾十七日電】巴總理布托十七日重申巴有義務維護克什米爾人民自決權，並表示不惜犧牲準備反侵略。布托在拉合爾舉行的記者招待會上，對印軍在查謬的調動表示嚴重關切。他指出，印軍在查謬的調動，顯然是為了發動對巴的侵略。布托表示，巴政府已經做好了準備，將不惜犧牲，以維護國家的獨立和主權。他還指出，印核爆並不能嚇倒巴政府，巴政府將繼續堅持抗爭，直到克什米爾問題得到公正的解決。

錫金國會受印控制

親印議員將派代表參加印議會

【新華社加爾各答十七日電】錫金國會議員十七日宣佈，錫金國會已受印度控制。親印議員將派代表參加印度議會。錫金國會議員表示，他們已經與印度政府達成協議，將錫金國會移交給印度政府。他們還表示，親印議員將派代表參加印度議會，以維護錫金人民的利益。

法國總理接見

我國大使曾濤

【新華社巴黎十七日電】法國總理馬提昂十七日接見我國大使曾濤。曾大使在會談中，向馬總理轉達了我國政府對法國局勢的關切，並就當前國際形勢交換了意見。馬總理表示，法國政府將繼續支持中國人民的抗戰，並將在適當的時候，採取進一步的行動。

五厘二十至高提率利國美傳

瀉急度再價金歐西

跌續市股約紐 劇加脹膨貨通美

【新華社華盛頓十七日電】美國聯邦儲備委員會十七日宣佈，將提高利率至五厘。這一舉措旨在抑制通貨膨脹，並穩定金融市場。同時，歐洲金價也出現大幅波動，紐約股市則繼續下跌。美國通脹率也進一步加劇，這對美國經濟造成了嚴重影響。

我國鋼材工業在迅速發展

大冶鋼鐵工程師 李覺民

【新華社武漢十七日電】大冶鋼鐵工程師李覺民表示，我國鋼材工業正在迅速發展。隨著國家對鋼鐵工業的重視，各項技術設備不斷更新，生產能力不斷提高。李覺民指出，我國鋼材工業的發展，將為國家的工業建設提供強有力的支撐。

東京石油化工煙霧

嚴重影響蔬菜生長

【新華社東京十七日電】東京近郊地區近日出現嚴重的石油化工煙霧，對當地的農業生產造成了嚴重影響。煙霧中含有大量的有害物質，導致蔬菜生長受阻，甚至死亡。當地農民對此表示強烈不滿，並要求政府採取措施，減少煙霧排放。



尼烈離離忙拉杜納仙蘭法

英國上月外貿

赤字四億多鎊

這是連續第六個月出現赤字

【新華社倫敦十七日電】英國政府十七日公佈，英國上月外貿出現赤字，赤字額達四億多鎊。這是英國連續第六個月出現外貿赤字。政府官員表示，外貿赤字的出現，主要是由於英國出口減少，而進口增加所致。政府將採取措施，以減少赤字，並改善英國的外貿狀況。

美財長西蒙赴中東

將加強與埃及沙關係

打算予埃及援助並疏導運河重建破壞城市等

【新華社華盛頓十七日電】美國財政部長西蒙十七日宣佈，將前往中東地區，加強與埃及和沙烏地阿拉伯的關係。西蒙表示，美國政府將向埃及提供援助，並協助埃及疏導運河，重建在運河建設中受損的城市。此外，美國還將與沙烏地阿拉伯就石油問題進行談判。

埃及新購蘇噴射機

在訓練飛行中墜毀

【新華社開羅十七日電】埃及新購的蘇聯噴射機，在訓練飛行中發生墜毀事故。據悉，這架飛機是在訓練飛行中，由於操作不當，導致飛機失控墜毀。埃及政府表示，將對事故進行調查，並追究相關人員的責任。

科威特人士斥蘇聯

關鍵時刻出賣埃及

【新華社開羅十七日電】科威特人士十七日斥責蘇聯在關鍵時刻出賣埃及。他們指出，蘇聯在埃及與以色列的衝突中，採取了偏袒以色列的立場，這嚴重損害了埃及的利益。他們呼籲埃及政府採取行動，以維護國家的獨立和主權。

記修建成昆鐵路的过程

【新華社成都十七日電】本報記者近日採訪了成昆鐵路修建的相關人員，記錄了這條鐵路修建的過程。成昆鐵路是一條連接成都和昆明的重要交通線，其修建過程充滿了艱辛和挑戰。記者表示，這條鐵路的建成，將為四川和雲南的交通事業做出重大貢獻。

在大阪舉行的中國展覽會

【新華社大阪十七日電】在日本大阪舉行的中國展覽會，吸引了眾多參觀者。展覽會展示了中國在各個領域的成就，包括工業、農業、科學技術等。參觀者對展覽會的內容表示讚賞，並對中國的發展表示信心。

法國在南太平洋

爆炸兩顆原子彈

【新華社巴黎十七日電】法國政府十七日宣佈，將在南太平洋地區進行核試驗。法國將在南太平洋地區爆炸兩顆原子彈，以展示其核武力量。法國政府表示，核試驗是必要的，以維護法國的安全和利益。

北約與華沙條約裁軍問題

兩集團會談無結果

【新華社華盛頓十七日電】北約與華沙條約組織就裁軍問題進行會談，但雙方未能達成任何協議。雙方在裁軍問題上的分歧依然嚴重，會談未能取得實質性進展。雙方表示，將在未來繼續進行談判，以尋求解決裁軍問題的途徑。

我國鋼材工業在迅速發展

大冶鋼鐵工程師 李覺民

【新華社武漢十七日電】大冶鋼鐵工程師李覺民表示，我國鋼材工業正在迅速發展。隨著國家對鋼鐵工業的重視，各項技術設備不斷更新，生產能力不斷提高。李覺民指出，我國鋼材工業的發展，將為國家的工業建設提供強有力的支撐。

東京石油化工煙霧

嚴重影響蔬菜生長

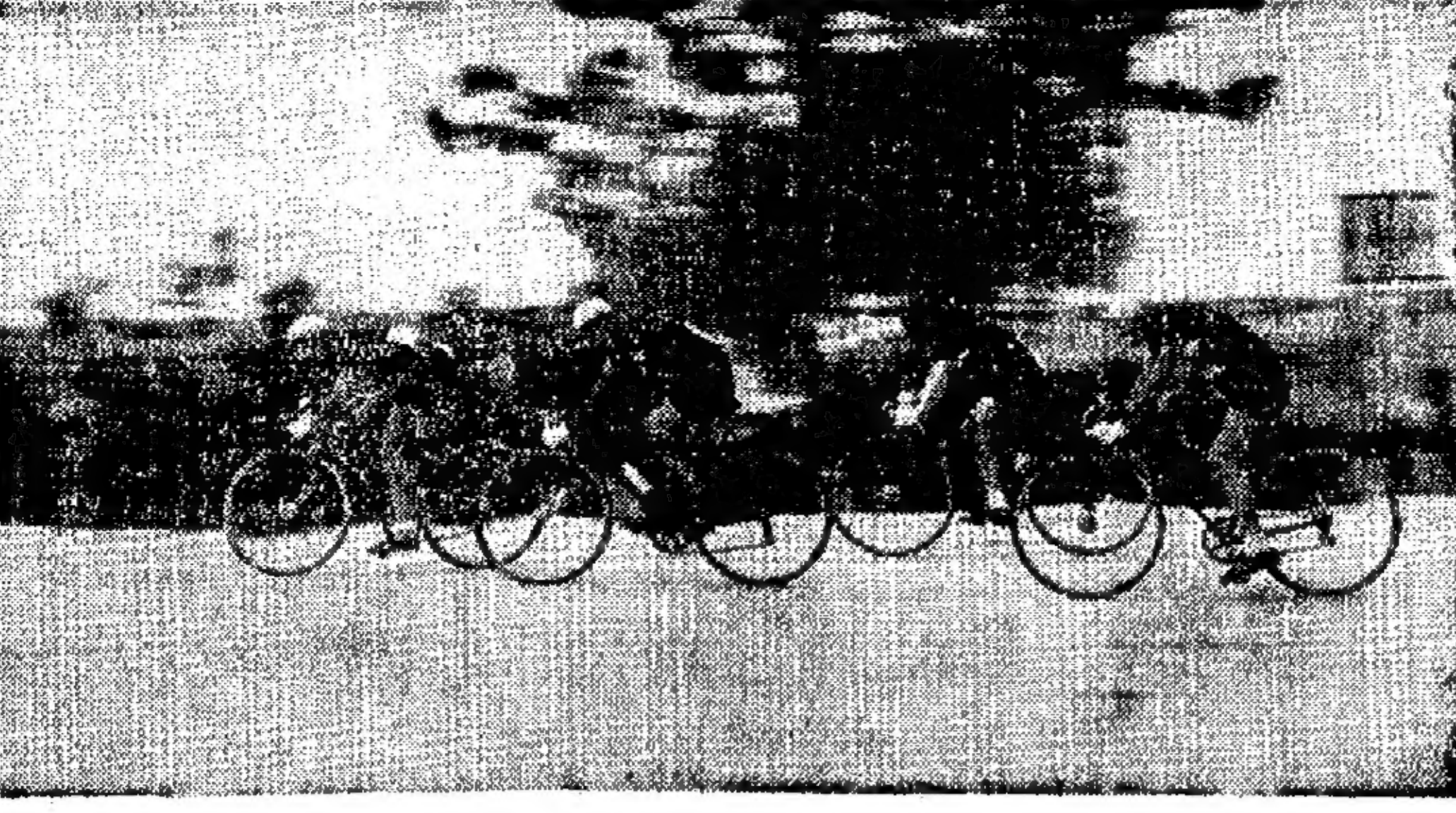
【新華社東京十七日電】東京近郊地區近日出現嚴重的石油化工煙霧，對當地的農業生產造成了嚴重影響。煙霧中含有大量的有害物質，導致蔬菜生長受阻，甚至死亡。當地農民對此表示強烈不滿，並要求政府採取措施，減少煙霧排放。

記修建昆鐵路的过程

工人工程師 黃昌源

自中國人民解放戰爭勝利後，我國經濟建設事業，有了巨大的發展。在經濟建設事業中，交通運輸事業，佔着極其重要的地位。而交通運輸事業中，又以鐵路為最重要。我國鐵路事業，在抗戰以前，曾一度停滯不前。抗戰以後，在黨和政府的領導下，才開始了恢復和發展。昆鐵路，是雲南省的一條重要鐵路。它的修建，是雲南省交通事業的一個重大成就。本文將記述昆鐵路修建的過程。

昆鐵路，是雲南省的一條重要鐵路。它的修建，是雲南省交通事業的一個重大成就。本文將記述昆鐵路修建的過程。



昆鐵路，是雲南省的一條重要鐵路。它的修建，是雲南省交通事業的一個重大成就。

昆鐵路，是雲南省的一條重要鐵路。它的修建，是雲南省交通事業的一個重大成就。本文將記述昆鐵路修建的過程。

汽車開進侗家寨

辛化

侗家寨，是雲南省的一個偏僻山村。這裡的居民，以前從未見過汽車。現在，汽車終於開進了這裡。這是一個值得慶祝的日子。

太行山麓的先進縣

孔祥金

太行山麓，是中國的一個重要地區。這裡的先進縣，是中國建設事業的一個模範。

一所壯族中學

南新

一所壯族中學，是雲南省的一個重要教育機構。它的成立，是雲南省教育事業的一個重大成就。

東京石油化工煙霧

東京石油化工煙霧，是東京的一個重大環境問題。它對東京的環境造成了嚴重的污染。

全安不車汽全安

全安不車汽全安，是中國的一個重要汽車品牌。它的生產，是中國汽車工業的一個重大成就。

薩沙狗賊兩州加

薩沙狗賊兩州加，是加拿大的一個重大犯罪案件。它的發生，是加拿大司法系統的一個重大挑戰。

鯨魚

鯨魚，是海洋中的一種大型哺乳動物。它的保護，是海洋生態系統的一個重要問題。

痛生一酒酬

痛生一酒酬，是中國的一個重要酒類品牌。它的生產，是中國酒類工業的一個重大成就。

廢棄塑膠杯有用途

廢棄塑膠杯有用途，是中國的一個重要環保項目。它的實施，是中國環保事業的一個重大成就。

蘇聯酒者大增

蘇聯酒者大增，是蘇聯的一個重要經濟數據。它的增長，是蘇聯經濟發展的一個重要指標。

風波

風波，是中國的一個重要政治事件。它的發生，是中國政治發展的一個重要轉折點。

臺灣居民續反對增差餉 鄉會昨向兩局議員提交備忘錄 當局如強制執行經濟將受挫

【本報訊】行政院派駐台灣省議員，昨日在台北舉行聯席會議，討論有關增差餉問題。據悉，台灣省議會昨日向兩局議員提交了一份備忘錄，其中強調，如果當局強制執行增差餉，將會對台灣的經濟造成嚴重的挫敗。備忘錄中指出，增差餉將會導致物價飛漲，民生困苦，進而影響到台灣的社會穩定。此外，增差餉也將會對台灣的出口貿易產生負面影響，進而影響到台灣的國際地位。兩局議員在聽取了備忘錄後，表示將會對此進行進一步的調查和討論。

工商署參照消費費者委員會建議 訂修管制米食批發商將予登記 中慮考在仍加增否應商口入

【本報訊】工商署昨日接獲消費者委員會建議，要求對米食批發商進行管制，並將其列入登記。工商署表示，將會參照該建議，並對米食批發商進行調查。如果調查結果顯示，米食批發商存在不當行為，將會對其進行處罰。此外，工商署也將會考慮是否對米食批發商增加新的限制。目前，工商署正在就此問題進行諮詢和討論。

港府發言人否認 說延遲返美度假另有原因

【本報訊】港府發言人昨日否認了有關港府官員延遲返美度假的傳聞。發言人表示，該官員延遲返美是因為另有原因，並非如傳聞所言。發言人強調，港府官員的行程是受到嚴格控制的，任何延遲都必須有合理的解釋。目前，該官員已經返回香港，並繼續履行其職責。

金華輪滯港修理 乘客將轉船赴汕頭

【本報訊】金華輪昨日在港滯留修理，乘客將會轉往汕頭。據悉，金華輪在昨日進港後，發現船隻存在一些技術問題，需要進行修理。由於修理工作預計需要較長的時間，船務公司決定將乘客轉往汕頭。目前，乘客已經被安排到汕頭的輪船上，並已經啟程。船務公司表示，將會儘快完成金華輪的修理工作，並安排其返回香港。

藍田劫十一人 兩匪登門捐款被誤作賊

【本報訊】藍田昨日發生一起搶劫案，十一人被搶。兩名匪徒登門向居民索取捐款，被誤認為賊。據悉，兩名匪徒在藍田某村向居民索取捐款，居民不願交錢，匪徒便動手搶劫。目前，警方已經展開調查，並已經逮捕了兩名匪徒。警方表示，將會對此案進行進一步的調查，並追回被搶財物。

【本報訊】藍田昨日發生一起搶劫案，十一人被搶。兩名匪徒登門向居民索取捐款，被誤認為賊。據悉，兩名匪徒在藍田某村向居民索取捐款，居民不願交錢，匪徒便動手搶劫。目前，警方已經展開調查，並已經逮捕了兩名匪徒。警方表示，將會對此案進行進一步的調查，並追回被搶財物。

飛車斬傷一對兄弟 佐敦谷居民盼當局正視此事

【本報訊】佐敦谷昨日發生一起飛車斬傷案，一對兄弟被傷。居民呼籲當局正視此事。據悉，一輛飛車在佐敦谷某處失控，撞向一對兄弟，導致他們受傷。目前，警方已經展開調查，並已經逮捕了駕駛飛車的司機。居民表示，佐敦谷地區的交通狀況非常危險，希望當局能夠採取措施，改善交通狀況，並加強對飛車司機的監管。

【本報訊】藍田昨日發生一起搶劫案，十一人被搶。兩名匪徒登門向居民索取捐款，被誤認為賊。據悉，兩名匪徒在藍田某村向居民索取捐款，居民不願交錢，匪徒便動手搶劫。目前，警方已經展開調查，並已經逮捕了兩名匪徒。警方表示，將會對此案進行進一步的調查，並追回被搶財物。

倫敦商會商科考試 自修生週一起報名

【本報訊】倫敦商會商科考試，自修生週一起報名。據悉，倫敦商會將於下週一舉行商科考試，自修生可以報名參加。考試內容包括會計、數學、英語等科目。倫敦商會表示，將會為自修生提供必要的支持和指導，並確保考試的公平性和公正性。

【本報訊】藍田昨日發生一起搶劫案，十一人被搶。兩名匪徒登門向居民索取捐款，被誤認為賊。據悉，兩名匪徒在藍田某村向居民索取捐款，居民不願交錢，匪徒便動手搶劫。目前，警方已經展開調查，並已經逮捕了兩名匪徒。警方表示，將會對此案進行進一步的調查，並追回被搶財物。



最新國產傢俬介紹

地址：裕華國貨公司 彩虹道分店

介紹期內 廉價發售 分期免息

人參補丸

功能：滋陰補身、養血寧神
適應：腎虛體弱、氣血虧損

鹿茸精

功能：生精補髓、益血扶弱
適應：心機衰弱、虛損癆傷

鹿茸補丸

功能：補虛養元、健體強腰
適應：神經衰弱、健忘失眠

凡購人參補丸或鹿茸補丸或50CC鹿茸精兩瓶，贈送精美泡魚罐頭一個。多買多送，送完即止。

國貨公司、藥行、有售、有送
經銷處：華泰公司
電話：5-483003

葵豐樓

入伙在即 九五折優待

地址：中環德輔道中111號（與華商大廈隔鄰）

首期萬餘元 入伙後分十五年付款 每月元月供\$122.40

同豐置業有限公司

小雕刻品介紹

牛角雕 椰雕 機雕 蚌雕 骨雕

鄉土風味 巧手雕刻 饒贈親友 最受歡迎

地址：中環德輔道中111號（與華商大廈隔鄰）

鍾庸

新遷地址：中環德輔道中111號（與華商大廈隔鄰）

時間：上午十時至下午六時

電話：四三六一五

兩區建築圖則再凍結

去年已購地皮商人受打擊頗大

【本報訊】建築圖則委員會，於去年十二月間，曾將兩區建築圖則，凍結一年，以資研究。現該會已將兩區建築圖則，再行凍結一年，以資研究。此舉對去年已購地皮商人，受打擊頗大。

建築圖則委員會，於去年十二月間，曾將兩區建築圖則，凍結一年，以資研究。現該會已將兩區建築圖則，再行凍結一年，以資研究。此舉對去年已購地皮商人，受打擊頗大。

消防官資產逾千萬

已遭有關部門調查

【本報訊】消防局官員，其資產已逾千萬，已遭有關部門調查。據悉，該官員在任職期間，曾利用職權，進行不法交易，現正接受調查。

沙田交通有新措施

週日單車行車辦法亦適用

【本報訊】沙田區交通，將有新措施。週日單車行車辦法，亦將適用。此舉旨在改善沙田區的交通狀況，並加強對單車行車的管理。

樓賣親母代

書權授具須

【本報訊】代親母樓賣，書權授具須。此舉旨在保護代親母樓賣的合法權益，並確保書權授具的真實性。

無限風光在險峰

紀錄片六院今映

【本報訊】紀錄片《無限風光在險峰》，將於今日在六院上映。該片記錄了珠穆朗瑪峰的壯麗景色，並探討了人類對自然的探索。



（場茶藝一）具茶陳陳

被控藏牛肉灌水器

一肉商罰款五百

【本報訊】一名肉商，因被控藏牛肉灌水器，被罰款五百。此舉旨在打擊非法行為，並保護公眾健康。

中國傢俬介紹

裕華今起舉行

【本報訊】中國傢俬介紹，裕華今起舉行。此舉旨在向公眾介紹中國傢俬的歷史和現狀，並促進傢俬行業的發展。

男子棄嬰被囚半載

英守衛向港轉解

【本報訊】一名男子，因棄嬰被囚半載，現已轉解回港。此舉旨在保護兒童權益，並對違法行為進行懲罰。

蛇入屋何多

常見毒蛇

【本報訊】蛇入屋何多，常見毒蛇。此舉旨在提醒公眾注意蛇類的安全，並提供預防措施。

裕華園貨公司

地址：中環永吉街一號

電話：二二六六

小雕刻品一

中藝今起介紹

男子棄嬰被囚半載

英守衛向港轉解

升學留學新節目

恆生與電台合辦

柴灣攤檔昨遭拆遷

數逾一百七十個

植物公園增新獸

十個獸龍已建

愛民郵局單位

昨已遷入

本欄稿例

本欄稿例

神經衰弱起因有二

可用藥物抑制情緒或心理治療

本欄稿例

本欄稿例

6

有的導彈不但數目比美國的多，而且導彈的火筒他裝載的重量也遠遠比美國的大。美國在當時有多個彈頭分導核導彈，正把它逐步安裝在原來的那個核導彈上。這樣一來，美國的導彈數目雖然較少，但是所裝的核彈頭卻多於蘇聯，而且準確性也較高。當時的閱讀就是在這一基礎上達到了變化。蘇聯去年試驗四彈

[illegible][illegible]

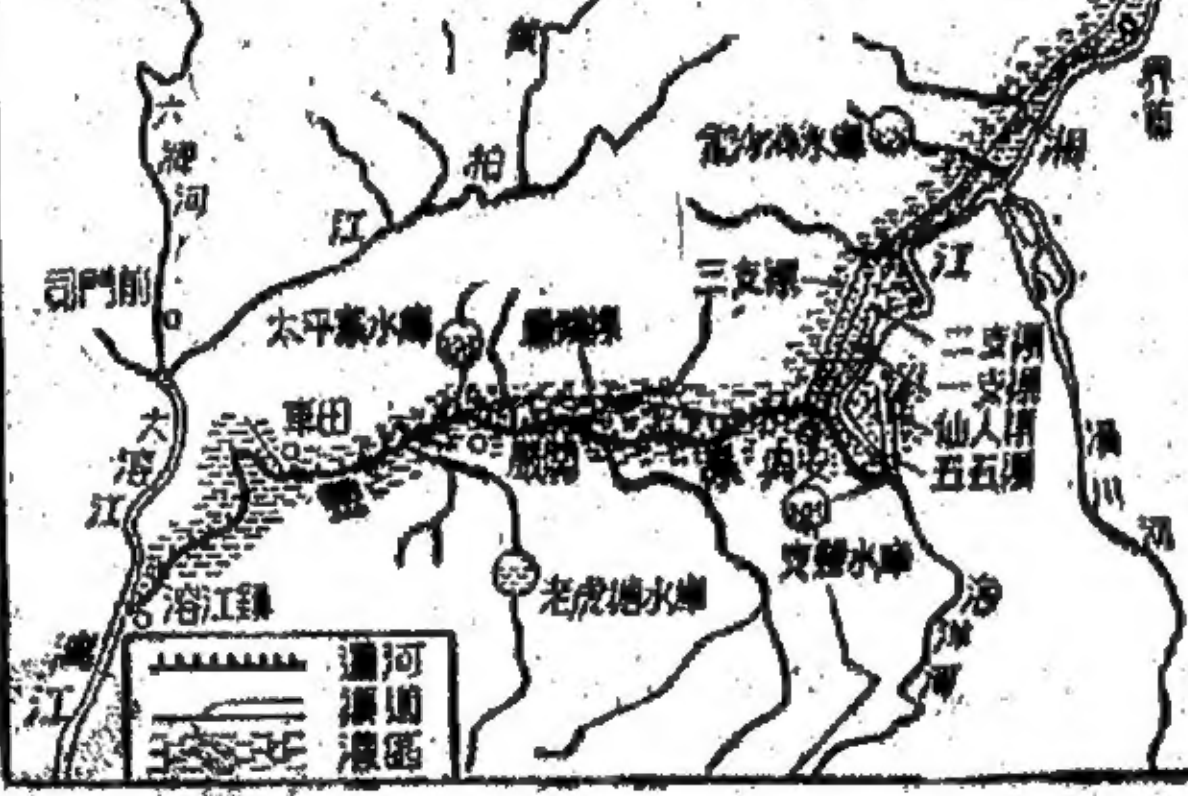
大公園

[illegible]

筆著整
無迅的作品
人日記」，
Q正傳」，
」的片段。
四十多

[illegible]

宗理狹

[illegible]

文

[illegible][illegible]

(Supercops)

1

[illegible]



北在晚日十月七降降足家國和共民主
小圖為。賽球乒運集起明
(片照具傳社新)

賽球乒運集起明

頭領個三時歷

【本報訊】一九七三年世界乒乓球錦標賽，將於本月十七日（星期日）在東京開幕。屆時將有來自世界各地的男女運動員參加。據悉，這次比賽的規模空前，預計將吸引數萬名觀眾到場觀看。主辦單位表示，希望通過這次比賽，促進世界各國之間的體育交流與友誼。

上半年假髮外銷值 只及去年同期半數

現南朝鮮貨價高對港貨稍有不利

【本報訊】據最近統計，今年上半年香港假髮外銷值，只及去年同期半數。主要原因在於南朝鮮假髮價格大幅上漲，對香港貨產生了不利影響。據悉，南朝鮮假髮價格在過去幾個月內，平均每條上漲了百分之二十。這使得香港假髮在國際市場上的競爭力有所下降。不過，香港假髮業者表示，他們將通過提高生產效率和產品質量，來應對目前的市場挑戰。

加日新聞紙新訂價

最近醞釀再度提高

【本報訊】據最近消息，加拿大新聞紙業正醞釀再度提高報紙的訂價。這主要是由於紙張價格的持續上漲和印刷成本的增加。據悉，加拿大新聞紙業協會已經向政府申請提高報紙的訂價，並表示這是為了維持報紙的正常運作。不過，政府方面表示，他們將密切關注報紙訂價的變化，並確保其公平合理。

美國牛皮紙傳下月亦加價

紙張本銷未旺商人無意訂貨

【本報訊】據最近消息，美國牛皮紙業正準備在下月提高牛皮紙的訂價。這主要是由於牛皮紙價格的持續上漲和生產成本的增加。據悉，美國牛皮紙業協會已經向政府申請提高牛皮紙的訂價，並表示這是為了維持牛皮紙的正常運作。不過，政府方面表示，他們將密切關注牛皮紙訂價的變化，並確保其公平合理。

股票市價昨略回升

恆生指數上揚七點二六

【本報訊】昨日股票市價略有回升，恆生指數上揚七點二六。這主要是由於市場上的買盤增加，使得股票價格有所回升。據悉，昨日市場上的成交量也有所增加，這反映了投資者對市場的信心有所恢復。

製衣商感焦慮

預料短期內來單將大減

【本報訊】製衣商對近期訂單情況感到焦慮，預料短期內來單將大減。這主要是由於國際形勢的不確定性，使得許多國家的進口商紛紛取消或推遲了他們的訂單。據悉，許多製衣商已經開始減少生產，並尋求其他的銷售渠道。不過，一些製衣商表示，他們將通過提高產品質量和降低生產成本，來應對目前的市場挑戰。

市上昨梨峯雪

盤開早今梨蜜西紅瓜

【本報訊】昨日市場上雪梨價格大幅上漲，盤開早今梨蜜西紅瓜。這主要是由於雪梨供應量的減少，使得價格有所回升。據悉，昨日市場上的成交量也有所增加，這反映了消費者對雪梨的需求有所增加。

外匯多改高

美匯多兌一元二五

【本報訊】外匯市場上美元匯率有所提高，美匯多兌一元二五。這主要是由於市場上的買盤增加，使得美元匯率有所回升。據悉，昨日市場上的成交量也有所增加，這反映了投資者對美元的信心有所恢復。

日洋雜市淡靜

批銷商向日訂貨已減少

【本報訊】日本洋雜市場上交易清淡，批銷商向日訂貨已減少。這主要是由於日本經濟的不景氣，使得許多批銷商紛紛取消或推遲了他們的訂貨。據悉，許多批銷商已經開始減少生產，並尋求其他的銷售渠道。

精益求精 傲視同群

高壓 你可信賴的保證
最佳品質 最佳服務 最合理價格
電話：3-430271

日本東方輪船有限公司

本公司經營往來日本、東南亞、澳洲、歐洲等地區的航線。船隻寬大舒適，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

大壽丸

本公司經營往來日本、東南亞、澳洲、歐洲等地區的航線。船隻寬大舒適，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

名神汽船株式會社

本公司經營往來日本、東南亞、澳洲、歐洲等地區的航線。船隻寬大舒適，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

夏威夷航空公司

本公司經營往來日本、東南亞、澳洲、歐洲等地區的航線。船隻寬大舒適，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

Y.S. LINE

本公司經營往來日本、東南亞、澳洲、歐洲等地區的航線。船隻寬大舒適，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

名神汽船株式會社

本公司經營往來日本、東南亞、澳洲、歐洲等地區的航線。船隻寬大舒適，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

夏威夷航空公司

本公司經營往來日本、東南亞、澳洲、歐洲等地區的航線。船隻寬大舒適，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

Y.S. LINE

本公司經營往來日本、東南亞、澳洲、歐洲等地區的航線。船隻寬大舒適，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

Various logos and text for shipping and travel services, including MEISHIN LINE, HAWAIIAN AIRLINES, and Y.S. LINE.

